

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation N°
Voiture de tourisme	DAIHATSU	Charade 1000 (G 30)	CH 0196 28
Constructeur	DAIHATSU MOTOR CO. LTD, Osaka / Japon		
Identification	sur la plaquette du constructeur "G30.-..." devant le N° du châssis "JDA000G30"		
Plaquette constructeur	dans le compartiment du moteur, à droite sur l'avent		
N° du châssis	dans le compartiment du moteur, à droite sur l'avent		
Identification du moteur	" CL " à l'avant, à gauche latéralement sur le bloc, coulé en relief		
Importateur principal	S I D A SA, Châteauneuf, 1964 Conthey		
Véhicule homologué	JDA 000 G30 00 700 006		

Châssis	
Nombre d'essieux	2 Nombre de roues 4
Direction	mécanique
Transmission	mécanique synchronisée
Nombre de vitesses	4 ou 5 Entraînement sur roues avant
Frein de service	hydraulique, 2 circuits (en diagonale) AV=disques/ AR=exp.int., avec assistance par dépression, limiteur sur les roues arrière
Frein auxiliaire	circuits 1 + 2 du frein de service
Frein d'arrêt	mécanique, à expansion interne, sur les roues AR
Ralentisseur	=
Contrôle 2 circuits	par contrôle du niveau; lampe-témoin séparée

Carrosserie	
Nombre de portes	2 + 1 ou 4 + 1 Compteur de vitesse km/h
Ceintures sécurité	av AR4m (E) ar A (E)
Cale	= Retroviseurs gauche + droite
Antivol	verrouillage de la direction
Nombre de places	t 4 av 2 centre ar 2
Dimensions	intérieur extérieur
Longueur	Empattements 2320 /
Largeur	Essieu double av ar
Hauteur (toit ouvrant 1435)	Voies av 1340 ar 1310
Porte à faux	Voies av ar
Distance volant - vers l'avant du véhicule	Braquage ø g 8900 d 9100

Moteur			
Marque	DAIHATSU	Type	CL
Construction	en ligne	Temps	4
Carburant	D	Position	avant/en travers
Réfrigérissement	eau	Nombre cylindres	3
Alésage	76	Course	73
Cylindrée	993	CV-impôt	5,06
Puissance en kW	27 DIN	à V/min	4600
Bruit à l'arrêt	76 dB/A	à V/min	3450
Silencieux	2 pots 290x135x100 mm G115		x)
	270x200x155 mm G121		
Mesure des gaz	Bacharach 5,0		
Déparasitage			

Poids			
	avant	arrière	total
Poids à vide	480	285	765
Charge utile	90	190	280
	570	475	1045
			1100
Poids garantis			
Pneus	145 SR 13	145 SR 13	+) )
Ply / bar	= / 2,2	= / 2,2	
Charge pour V max	750	750	
Jantes	180	180	
	4 1/2 J x 13 acier DP 48 mm		
		mécanique	automatique
Gar poids remorqueable avec/sans frein		500 / 400 kg	
Garantie poids de l'ensemble			
Poids remorqueable testé			
Charge garantie sur le toit			
Vitesse maximale selon le constructeur		120	km/h
testée	km/h à V/min	au moteur	prise de force

Equipement			
Feux de route	CR	(E)	
Feux de croisement	CR	(E)	
Feux de position	A	(E)	
Feux rouges	R-S1	(E)	
Feux stop	R-S1	(E)	
Clignoteurs	av 1	(E)	ar 2a (E)
Catadioptres	av		ar I (E)
Feux de gabarit	av		ar
Feux amers de brouillard			
Feux complémentaires			
Eclairage plaque	2/ séparé		
Essuie-glace	2/ balais		avec <del>2</del> lave-glace
Avertisseurs	NIPPON DENSO E6 28035		
	ou d'autres modèles homologués		

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Voiture de tourisme		
Marque et type	D A I H A T S U Charade 1000		
Homologation	CH 0196 28		
N°			
Carrosserie	limousine		
Places	total 4	avant	2
Poids à vide	765	Carburant	D
Charge utile	-	CV-impôt	5,06
Poids total	1100	Cylindrée	993

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation (Pour les résultats des mesures du bruit et des gaz d'échappement, voir la fiche des émissions)

x) Insonorisation : le capot, l'auvent et l'intérieur des ailes.

+ ) Variante de pneus : 155 SR 13 804 (2,2) V<sub>max</sub> 180 km/h  
165/70 SR 13 800 (2,2) 180 km/h

Jantes : 5 J x 13 H2 déport 38 mm métal léger FONDOMETALL voies AV = 1360 mm AR = 1330 mm

- Lieu et date de l'homologation Zurich, 13.04.83  
KO(23)/PR

Remplace FH CH 0196 28 du 13.4.83  
Gar. poids remorquable sans frein Berne, 30.1.85

Service fédéral d'homologation

00) Voiture  
de tourisme

D A I H A T S U

Charade 1000 (G 30)

CH 0196 28

Fiche complémentaire I

Complément du 4.6.85 à Lausanne - BV(NE)/lin

A partir du no de châssis : JDA000G3000710777

longueur : 3595 mm

porte-à-faux AV : 675 mm

porte-à-faux AR : 600 mm

garantie poids remorquable: freiné 600 kg non freiné 400 kg.

Complément du 1.11.85 à Berne - lin

livrable sur demande avec kit suivant, marque VESTATEC:

- pare-chocs AV plus large avec ouvertures pour montage des feux de brouillard,
- pare-chocs AR plus large,
- spoiler AR sur le hayon (en caoutchouc),
- bas de caisse latéraux.

00) Voiture  
de tourisme

D A I H A T S U

Charade 1000 (G 30)

CH 0196 28

Fiche complémentaire concernant les émissions

I

Complément du 04.06.85 à Lausanne - BV(NE)/lin  
livrable sur demande avec moteur turbo

Type et identification du moteur : CL-60

Puissance du moteur : 34 kW (DIN) à 4800 /min

Couple max. : 85 Nm à 2900 /min

Vitesse maximale : 140 km/h

Complément du 17.10.86 à Berne - jak

Moteur CL-60 : valeurs d'émission 01.10.86 remplies

Insonorisation : capot pourvu de matériel insonore  
comp.-moteur arrière et latéral pourvu de matériel  
insonore

Service fédéral d'homologation

## Emissions du bruit

(E) Type du moteur	(F) Boîte de vitesse	(G) I-A	(H) au passage dB/A	(J) à l'arrêt dB/A' min-1	(R) Remarques
CL-60	m5	4,64	72,5	68,5 3600	dès 01.10.86
CL-60	m5	4,64	73,0	68,0 3600	

## Emissions des gaz

(E) Type du moteur	(F) Boîte de vitesse	(G) I-A	Emissions en g/km			(N) Ralenti CO min-1	Numéro-ATGE
			(K) CO	(L) HC	(M) NO		

## Emissions de fumée

(E) Type du moteur	(O) selon OCE annexe 3		(O+P) selon ECE-24		(N) Ralenti	
	b =	à min-1	k =	à min-1	CO	min-1
CL-60	b =	à min-1	k = 0,18	à 4800 min-1	k = 0,28	à 4272 min-1
	b =	à min-1	k = 0,79	à 3744 min-1	k = 0,89	à 3216 min-1
	b =	à min-1	k = 1,39	à 2688 min-1	k = 1,19	à 2160 min-1

(S) Bacharach 7,0

Pompe d'injection NIPPONDENSO

x) compris dans la mesure d'une autre démultiplication totale